UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY

Published and distributed under permit (No. 1038) authorized by the Act of Oct. 6, 1917, on file at the Post Office of New York, N. Y.—By order of the President, A. S. BLESSON, Postmaster General.

VOL. VII. ÉVFOLYAM. NEW YORK, N. Y. 1919 APRIL 10. No. 13. Szám.

MAGYAR BÁNYÁSZLAP

Az egyedüli magyar bányászlap az Egyesült Államokban

75 East 10th Street

The only Hungarian Miners' Journal in the United States

New York, N. Y.

Published every Thursday by Martin Himler, Editor—at 75 E. 10th St., New York, N. Y. Entered as Second Class Matter at the Post Office at New York, N. Y. Under the Act of March 3, 1879. Subscription Rates: United States and Canada one year $2.00. Abroad $2.50.

Sheriffek a Magyar Bányászlapnál

A Magyar Bányászlap irodájában sheriffek ülnek, a kassza le van pecsételve, a bankban lévő pénzünkhez nem nyúlhatunk, mert Himler Márton minden New Yorkban levő vagyonát lefoglaltatta a Németh János bankcég.

Természetesen a foglalást, mely hazug ürügyek alapján kérettett, a bíróság egy pár nap alatt feloldja s a Németh János bankcég cseh-zsidó vezetői nem érik el a céljukat, hogy a Magyar Bányászlapot tönkretegyék.

New Yorkban óriási szenzáció és nagy felháborodást keltett a Némethék eljárása s minden oldalról kitartásra biztatták lapunk szerkesztőjét.

A Magyar Bányászlap alkalmazottjai kijelentették, hogy amig a lap vagyona le van foglalva, fizetés nélkül is szívesen dolgoznak s ugyanezt jelentette ki a nyomdavállalat is, ahol a bányászok ujságját nyomják.

Lapunk barátai pénzt is ajánlottak fel a védelemre és a folyó kiadásokra, amiket itt köszönünk meg, de amire szükségünk nem volt, mert a Magyar Bányászlapnak elég jó hitele van New Yorkban.

Valószinü, hogy a Némethék eljárása a bányászok közt is irtózatos felháborodást fog kelteni s bizonyára tapasztalják majd Schenkék, hogy a magyar bányászok kitartanak a lapjuk mellett.

Már a százezer dolláros kártérítési per hirére is özönével kaptuk a leveleket a bányászoktól, amelyekben kitartásra biztatnak bennünket, mikor még nem tudták az olvasók, hogy Némethék ilyen erőszakos üldözési hadjáratot kezdtek a lap ellen.

Természetes, hogy mi az igazságot ezután is megirjuk s siettetni fogjuk a tárgyalást mindenképen, hogy az eskádtszék is itéletet mondjon a hat dollárt érő koronák tiz dollárért való árusítása felett.

HAT ÓRÁS MUNKANAP

Követelhetik-e a bányászok a hat órás munkanapot? — Mit kellene tennie Amerika bányászságának?

Illinoisban, Ohioban s itt-ott a többi bányavidékeken is egyre-másra hozzák a határozatokat, hogy hat óra legyen ezután a munkanap a bányászok részére.

Nem tőlünk amerikai bányászoktól ered ez az eszme, azt jól tudjuk mindannyian.

Angliában kezdték, a Németországban folytatták és ma már Európában az a helyzet, hogy egy éven belül biztosan lehet számitani a hat órás munkanapra.

Kérdés tehát, hogy az Egyesült Államok munkásainak van-e joguk és van-e okuk arra, hogy ugyanezt a maguk számára is követeljék.

Az okuk is, a joguk is meg van bőségesen. Oknak az is elég, hogy hat órát dolgozni nap-nap után a föld alatt épen elegendő, de azonkivül gazdasági előnyünk is lenne, mert ha naponta két-három órával kevesebbet dolgozna mindegy fiunk, akkor állandóan jutna munka mindenkinek.

Joguk elég jog az, hogy az európai szegény országokban képesek lesznek megélni, mert munkaj lesz megélni a hat óra munkából. Tudvalevő dolog, hogy ebben az országban a földön hever a kincs és ha odáit a lakosság teljes erejé fenntartani magát nap hat óra munka melett, akkor ebben az országban az itteni terhelteti kincsek mellett is meg fogi, hogy éljen.

Nagyon természetes, hogy hogy átalakulásoknak kell történni, emelni kell alaposan a munkabéreket, hogy hat órás munkanap mellett jól megélhessünk, s a felemelt munkabérekhez kell igazodnia a termelt szén árának.

Nehéz lesz ezeket a kérdéseket megoldani, s idő telik bele, amig ilyen radikális átalakulással kell elkészülnünk, de ennek már az utjába semmi nem állhat, s előbb utóbb be kell hozni ezt és hasonló más szociális intézkedéseket.

Átalakitása lenne ez az egész jelenlegi társadalmi rendszernek, s az átalakitás munkájában a munkás és a munkaadó nem szemben állanak majd egymással, hanem egymás mellett.

Csak összemüködéssel lesznek képesek teljességgel átalakitani a társadalom mai képét, s ha a tőkés osztály nem akarna részt venni ebben az átalakító munkában, akkor — megszünnék a tőkésosztály.

Mert az Oroszország felől jövő uj áramlatoknak csak ugy lehet gátat szabni, ha megszüntetik azokat a nagy elentételek, amelyek a jelenlegi rendszer mellett az emberek sorsa közt lehetne, s nem kényszeritik rá a munkásokat, hogy élet-halál harccal vivják ki az emberi sorsot magának.

El kell mulnia az időnek, miközben egyik ember a jöléthen szólt és irtózatos nagy örökölt vagyonának rettenetes hatalmával képes volt munka nélkül kéjjelegni át az életet, ugyanakkor, mikor a másik ember a kutyánál is rosszabb sorban tengette át ezt a nyomorult életet.

Megszünnek a nagy tizenkét órás igák, a tulzsufolt laká-lyuk, a hiányosan táplált proletárok, s lesznek helyettük emberek, akik dolgoznak azért, hogy megélhessenek, de nem azért fognak élni, hogy a tőkések pezsgőjéért dolgozzanak.

Mindezeknek a nagy átalakulásoknak egyik nagyfontosságu mozgalma a hat órás munkanap és ez ellen most már nem lehet semmit tenni a munkaadóknak.

Lehet lesz beszélni arról, hogy egy-hónap, vagy két esztendő alatt csinálják-e meg ezeket a nagy átalakulásokat, mert egy perc alatt egyikünk sem kivánja azt, de örökre elhalasztani többé nem lehet a dolog rendezését.

És a világ tőkései sincs is ez egyszer hajlandóság arra, hogy erőszakkal próbáljanak véget vetni a munkás-követeléseknek.

Tisztán látják a falon a betüket és megalkudnak vele, hogy a régi rendszernek örökre és visszavonhatatlanul vége szakadt.

Nem is hisszük hát, hogy komolyan fognak ellene harcolni, s biztosan számitunk rá, hogy egy és elteltén belül Amerika bányatulajdonosai és munkásai közösen tanácskoznak majd rajta, hogy miképen lehetne behozni a hat órás munkanapot, meg az öt napos munkahetet a bányákban.

A MAGYAR UJSÁGIRÓK MAGYARORSZÁG ÉRDEKÉBEN

Az Amerikai Magyar Sajtószövetség távirata az elnökhöz. — Arra kérik Wilsont, hogy szabaditsa meg Magyarországot a szomszédos nemzetek szorongatása alól. — Hogy a magyar nép dönthessen a saját sorsa felett. — Az Előre piszkos hazugsága.

Tudattuk már olvasóinkkal, hogy az amerikai magyar ujságirók Himler Márton felhivására ujra szerveződtek, s a saját sorsukon kivül különösen a magyar nemzet sorsára kisérlenek meg befolyással lenni.

Az Amerikai Magyar Sajtószövetség azóta mindazt megtette a magyar faj érdekében, amit tenni lehetett, s ami felől azért nem irtak a lapok, mert az ujságirók ezeket a dolgokat csupán mint magán egyének tették, a saját költségükön.

A mult héten azonban a magyarországi események alkalmat adtak az ujságiróknak arra is, hogy Wilson elnöknek forduljanak Magyarország érdekében, s ezt meg is tették.

A Sajtószövetség, mint azt már az Amerikai Magyar Népszava tudatta is az amerikai magyarsággal, a következő táviratot küldte Wilson elnöknek, illetve küldette azt a külügyminiszter utján:

"Az Amerikai Magyar Sajtó Egyesület tagjai azzal a kérelemmel fordulnak Önhöz Elnök ur, hogy veses latba minden befolyását, hasson oda, hogy mielőbb utja akasztassék Magyarországon, szülőházájuk földjén a bolshevizmus továbbterjedésének.

"Igaz, őszinte meggyőződésünk, hogy a jelenlegi magyarországi zavarok a türhetetlen politikai és gazdasági viszonyoknak következményei.

"A leghatározottabban hiszszük, hogy a magyar nemzet nem hajlandó alávetni magát a bolsheviki uralomnak és kész megsemmisiteni azt, ha Excellenciád gondoskodik róla, hogy Magyarország sorsa felett az Ön nemes elveinek megfelelően történjék döntés.

"Ha Magyarország nemzetiségeinek megengedik, hogy az önrendelkezés elve alapján minden külső beavatkozás nélkül dönthessenek nemzeti problémáik fölött és igazán demokratikus kormányzatot teremthessenek, a bolshevizmus azonnal meg fog szünni Magyarország földjén.

"A leghatározottabban hiszszük, hogy mindazt, amit e kérelmünkben fejezünk ki, minden magyar származásu amerikai is teljes mértékben osztja.

"Kérjük a Gondviselést, adjon Önnek erőt és egészséget, hogy az emberiség érdekében válthassa Ön valóra nemes elveit."

Berko D. Géza, Himler Márton, Kádor Kálmán, Neményi Ernő.

Mint olvasóink láthatják a Sajtószövetség világosan tudatta az elnökkel, hogy Magyarországon nyugalom és a bolsevik uralom megszünte csak akkor -várható, ha Magyarország nemzetiségeinek megengedik, hogy az önrendelkezés elve alapján, **MINDEN KÜLSŐ BEAVATKOZÁS NÉLKÜL** dönthessenek nemzeti problémáik felett....

Hogy ennek a táviratnak és az amerikai magyar ujságirók felvilágositó cikkeinek (melyek az angol lapokban látnak napvilágot napról-napra) mennyi befolyásuk volt az eseménykre azt tudni nem lehet.

A szövetségesek mindenestre megtettek annyit, hogy Smuth tábornokot Budapestre küldték, hogy a magyar helyzetet tanulmányozza, s ugy látszik az ántánt most több békülékenységet mutat a magyarok iránt.

Igy arra is van remény, hogy Magyarországot nem fogják megcsonkitaani, ahogyan azt eleinte tervezték, mert az esetben előbb a bolshevizmust, azután az irredentát találnák az utjukban a békére vágyó országok.

Ugy a magyarországi, mint az amerikai magyarok közt nagy élő keseredést szül a bolsheviknek az a politikája, hogy ők nem tördnek az országhatárokkal, amit külügyminiszterük Kun Béla jelentett ki a hatalomra jutása után.

Nekik mindegy, hogy Magyarország egy megye lesz-e, vagy tizenhárom, mert ők nemzetiséget nem ismernek.

Az igazság kedvéért meg kell irnunk, hogy Kun Béla mégis elég tisztességes volt annyit mondani, hogy az ő véleménye szerint az erdélyi magyarok Magyarországhoz kivánnak tartozni. De azt is hozzá tette mindjárt, hogy ők nem bánják hová fog csatlakozni akár Erdély, akár az ország többi része.

Az amerikai bolshevik magyarok elvetemült lapja az Előre azonban még annyi tisztességgel sem birt. Ők azt hirdették hónapok óta, hogy Magyarország szétdarabolása egy csepept sem érinti őket, mert nekik sem hazájuk, sem nemzetségük nincsen.

Ezen a bolsheviik ujság saját olvasói annyira felháborodtak, hogy még a legrégibb hivei is megutálták a lapjukat s igy az Előre az utolsó napok alatt kénytelen volt frontot változtatni.

Most már ők is nagyon féltik az ország egységét, s szombaton elég aljasak voltak a Sajtószövetség tagjait vádolni azzal a piszkos bünnel, amiben ők maguk fetrengenek. Hogy t. i. Magyarország szétdarabolását kivánják.

Azt hiszik ezek a szemet-embereik, hogy a magyar olvasóközönségnek minden piszkos bustaságot és minden hazugságot be lehet adni, és a Sajtószövetség táviratát ugy magyarázták a saját szennylapjukban, mintha abban Magyarország feldarabolását kérnénk.

Akinek szeme van, és aki magyarul tud, az mind láthatja, hogy a Sajtószövetség épen megfordítva, igenis azt irta Wilsonnak, hogy az anárchiának csak az szab határt, és a békét csak az teremti meg. **ha Magyarország sorsa felett annak lakossága fog határozni, nem pedig Csehoszlovákia. Szerbia vagy Románia.**

Azt is irta az Előre, hogy a Sajtószövetség Amerika magyarságának a nevében beszélt. Az is aljas hazugság, ahogyan ez az ujság hónapok óta hazugságal tölmi olvasóit. A Sajtószövetség táviratában az áll, hogy az ujságirók véleménye szerint igy gondolkozik Amerika egész magyarsága.

És ha az Előre megpukkad mérgében, akkor is igy gondolkozik Amerika magyarsága. Mert Amerika magyarjai nem akarnak nemzetköziséget, bolshevik uralmat, s nem mindegy nekik, hogy lesz-e a Magyarország vagy nem lesz. Az Előre hónapok óta piszkosan izgat Magyarország ellen, aljasul támadja a demokratákat és szocialistákat; s azok a taknyok kukacok, akik bank-jinglijből vedlettek itt ujságirókká, elég szemtelenek voltak piszkos csiszmáikat beletörülni a magyarországi szocialista párt komoly harcosaiba, akik egész életüket a munkás-mozgalmaknak szentelték.

A háboruból is, a békekötésből is a mérékelt szocializmus fog győzedelmesen kikerülni, s a fekszahadullé világproletárok öndorsal fognak visszaemlékezni az anarchistákra és az Előre-féle bolshevik-utánzatokra.

*

Itt emlitjük meg, hogy Baracs Henrik elnök és Pivdoy Jenő titkár ugyancsak táviratoztak Wilson elnöknek az Amerikai Magyar Szövetség nevében, hasonlóképen arra kérték az elnököt, hogy Magyarország területi épségét védelmezze.

Mit követel a bányászok szervezete

Az United Mine Workers of Amerika nemzetközi igazgatótanácsának határozatai.

Az amerikai szervezett bányászok központi vezetősége március 18-án gyülést tartott Indianapolisban, hogy a közelgő béke cshetőségéit s a bányászok helyzetét alaposan meghánjákvessék.

Hosszasan tanácskoztak mindazokról a kérdésekről, amelyek a bányászok életével összefüggésben vannak, s tanácskozásaik eredményképpen elhatározták, hogy egységes követeléseket lépnek fel a nemzettel szemben a bányászok érdekében.

A békekötés után valószinleg az ország egységét, s szombaton elég aljasak voltak a Sajtószövetség tagjait vádolni azzal a piszkos bünnel, amiben ők maguk fetrengenek. Hogy t. i. Magyarország szétdarabolását kivánják.

Azt hiszik ezek a szemet-embereik, hogy a magyar olvasóközönségnek minden piszkos bustaságot és minden hazugságot be lehet adni, és a Sajtószövetség táviratát ugy magyarázták a saját szennylapjukban, mintha abban Magyarország feldarabolását kérnénk.

Akinek szeme van, és aki magyarul tud, az mind láthatja, hogy a Sajtószövetség épen megfordítva, igenis azt irta Wilsonnak, hogy az anárchiának csak az szab határt, és a békét csak az teremti meg. **ha Magyarország sorsa felett annak lakossága fog határozni, nem pedig Csehoszlovákia. Szerbia vagy Románia.**

Azt is irta az Előre, hogy a Sajtószövetség Amerika magyarságának a nevében beszélt. Az is aljas hazugság, ahogyan ez az ujság hónapok óta hazugságal tölmi olvasóit. A Sajtószövetség táviratában az áll, hogy az ujságirók véleménye szerint igy gondolkozik Amerika egész magyarsága.

És ha az Előre megpukkad mérgében, akkor is igy gondolkozik Amerika magyarsága. Mert Amerika magyarjai nem akarnak nemzetköziséget, bolshevik uralmat, s nem mindegy nekik, hogy lesz-e a Magyarország vagy nem lesz. Az Előre hónapok óta piszkosan izgat Magyarország ellen, aljasul támadja a demokratákat és szocialistákat; s azok a taknyok kukacok, akik bank-jinglijből vedlettek itt ujságirókká, elég szemtelenek voltak piszkos csiszmáikat beletörülni a magyarországi szocialista párt komoly harcosaiba, akik egész életüket a munkás-mozgalmaknak szentelték.

A háboruból is, a békekötésből is a mérékelt szocializmus fog győzedelmesen kikerülni, s a fekszahadullé világproletárok öndorsal fognak visszaemlékezni az anarchistákra és az Előre-féle bolshevik-utánzatokra.

*

Itt emlitjük meg, hogy Baracs Henrik elnök és Pivdoy Jenő titkár ugyancsak táviratoztak Wilson elnöknek az Amerikai Magyar Szövetség nevében, hasonlóképen arra kérték az elnököt, hogy Magyarország területi épségét védelmezze.

sokra, s nagyon helyesen tették, hogy megnyugtatták az ország közönségét.

Mert ezen a gyülésen egyszersmint azt is határozatba foglalták, hogy a bányamunkások nem kivánják teljesen felboritani a jelenlegi társadalmi rende t azáltal, hogy egy napról a másikra követelnek ilyen óriási változtatásokat.

Kijelentették, hogy a változásokat békésen, az ország polgárságával és a kormánynyal együtt működve kivánják megvalósitani és nem gondolnak társadalmi harcokra, amelyekre mostanában igazán semmi szükség sincsen az országnak.

A szervezet kösponti vezetősége ujra gyülést tart a béke megkötése és hivatalos kihirdetése után, hogy azután hozzá láthasson a bányászkivánságok érvényesitéséhez.

HALVA TALÁLTAK EGY MAGYAR BÁNYÁSZT.

Westerly, W. Va. — Március hónapban erre a pléxre jött dolgozni Tóth József magyar bányász. Kapott is munkát, de miközben munkába állott, megbetegedett és munkaképtelen lett. Az orvos azt mondta neki, hogy legjobb lesz, ha bemegy a kórházba és ott marad, amig teljesen ki nem gyógyul. Tóth testvér fel is szállt a vonatra, hogy Charlestonban menjen, de ismeretlen okokból kiszállt Westerlytől az őrtörik pléxen és március 28-án reggel 10 órakor Tóth József testvért halva találták a vágányok mellett. Tóth testvér bizonyára nagyon rosszul lett a vonatban és kiszállt, de ugy látszik, már nem tudott tovább menni és a sinek mellett meghalt.

A Westerly-i bányászok ugy tudják, hogy Tóth testvér a mult esztendőben masinás volt Dante, Va.-ban és állitólag ott van is egy néje. Azt is emlitette, hogy két egyletbez tartozott. Felkérjük tehát a Dante-i magyar bányászokat, hogy akik tudnak valami közelebbit Tóth Józsefről, intézkedjenek és hozzák rendbe az egyleti papirokat, hogy az örökös megkaphassa a pénzt.

Tóth József alacsony, barna ember, 31 éves és Borsod megyei illetőségű.

NAGY SZÉNKIVITEL BRAZILIÁBA.

Brazilia hatszázezer tonna szénre kötött szerződést ebben az országban, s ezt a mennyiséget hat hónap alatt fogják leszállitani. Eddig Brazilia mindig Angliából kapta a szenet, s ez a nagy rendelés semmi más, csak a következő nagy kiviteli iszlet előrevetett árnyéka. Remélhető, hogy ezt a rendelést követni fogja még sokkal több és Amerika bányászai hamarosan állandó munkához jutnak megint.

Ne adja el a Liberty Bondjait, mert ha pénzre van szüksége, magas kösönt kaphat is minden bankban. A Liberty Bond a legbiztosabb befektetés.

MAGYAR BÁNYÁSZLAP
(HUNGARIAN MINERS' JOURNAL)
75 East 10th Street, New York
Telephone: Stuyvesant 962

Az egyesült magyar bányászlap az Egyesült Államokban | The Only Hungarian Miners Journal in the United States

Szerkesztő HIMLER MÁRTON | Editor MARTIN HIMLER

Előfizetési ár: Egyesült Államokban 1 évre $2.00, Külföldre $2.50
Subscription Rates: In the United States ..... $2.00, Abroad $2.50

Megjelenik minden csütörtökön | Published Every Thursday

Published by MARTIN HIMLER, Editor

A Magyar Bányászlapot bányászok írják, bányászokról bányászoknak.

The Hungarian Miners Journal is Written for Miners, of Miners by Miners.

Entered as Second Class Matter at the Post Office at New York, N. Y. Under the Act of March 3, 1879.

Munka, tisztesség, tanulás és összetartás! Ez legyen a jelszavunk, mert ez megít bennünket előre a boldogulás felé.

Work, honesty, education and cooperation! This should be our motto, for this helps us toward our success.

Drága a Bányászlap?

Egy olvasó testvérünk panaszos felmondása.

Majoros József magyar bányász levélben jelentette be, hogy megválik a Magyar Bányászlaptól. Közöljük a levelét, mert azokat a leveleket is közölni szoktuk, amelyekben elismerésüket fejezik ki a bányászok, s igazságos dolog, ha a panaszkodó emberek írásait is nyilvánosságra hozzuk. Ezeket írja benne Majoros bajtársunk:

1919 Április 1.

Tisztelt szerkesztő úr!

Tudatom, hogy a Bányászlapot nem igen lehet járatni, mert nagyon fel lett emelve az ára, pedig én nem nagyon szerretek tőle megválni és azért írom, hogy írják meg, hogy mennyivel tartozom, mert lejárt az ujság (1919 feb. 15-én) és ne küldjék tovább, épen akkor akartam beküldeni 1 dollár 50 centet és akkor láttam meg, hogy 2 dollár egy évre. És tudatom szerkesztő úr, hogy ha a Szabadság vagy szóval akármelyik ujság birja küldeni 6 nap alatt egy héten és 6 dollár egy évre, és ha ezt kiszámítja az ember, hát ha egyszer küldi egy héten, akkor egy évre 1 dollár volna és a Bányászlap is kijöhetne 1 dollár .50 centből egy évre.

Ezzel maradok tisztelettel

Joe Majoros...

Piney-Fork Ohio, Box 175

Majoros Jánosnak itt adjuk meg a választ a kérdésére, hogy miért kerül többe a Magyar Bányászlap, mint a többi ujság.

1. A Magyar Bányászlap évente ezer meg ezer ügyét intézi el a hozzá forduló magyar bányászoknak, teljesen díjtalanul. Sokszor csak levelekbe kerül ez a munka, de sokszor utazási költség, ügyvédi eljárás vagy más kiadás jár velük, de soha egy centet sem vettünk még el senki től a munkánkért. Hát ez nekünk pénzbe kerül, s más lap ezeket meg nem teszi. Ha a lapot ingyen adnánk egészen, de ezekért a munkánkért számítanánk két-há rom dollárokat, akkor sokkal többet vennénk be, mint a lap előfizetőtől így kapunk.

2. A Magyar Bányászlap nem vesz fel minden olyan hirdetést, amit a többi magyar ujságok felvesznek. Orvosok, akik posta utján rabolják a népet, telekszíványok, résavényhiénák- nálunk nem hirdethetnek, s így olvasóink nincsenek kitéve ezek becsapatásának. Nagyon sok jövedelemtől esünk így el, s ezért vagyunk kénytelen a lapot drágábban adni. Ha minden hozzánk forduló és a többi lapokban hirdető csalóknak a hirdetését elvesznénk, nagyon sokkal többet keresnénk mint most még akkor is, ha mi fizetnénk rá a lapra az előfizetőnk. — Most perel bennünket egy bankár, amiért felemeltük a szavunkat az ellen, hogy koronával akarta zsarolni a népet és minden hat dollárón négyet akart tisztán keresni. Így a bankár kivette a hirdetését, mert azt mondja a kereset ben, hogy ha mi nem tudnánk volna meg, akkor az olvasóink közt EGYSZÁZEZER DOLLÁRT keresett volna ezen az üzleten. Hát ezt a százezer dollárt, amit itt megmentetünk a magyar bányászoknak, mi száz esztendő alatt sem fogjuk megkeresni.

És ha valaki csak rongyos szár koronát küldött volna tiz dollárjával, már négy dollárt nyert volna rajta illetéktelenül a bankár ur.

De hát aki ezer meg több ezer koronákat vásárolt volna? — Drága-e hát azoknak is a Magyar Bányászlap évi két dollárért?

ÜZENET MAGYARORSZÁGBÓL.

Molnár Imre testvérünknek értesités jött a Vörös Kereszt Egyesület utján. Mivel a Saline Co. Vörös Kereszt magyar osztályának Zvara Ágoston testvérünk a jegyzője, a hibás cimekre érkező leveleket ő kezeli és az ő felkérésére közöljük a levelet:

Molnár Imrének, Eldorado, Ill.

Én jól vagyok, ugyszintén a kis lány is, nagyon megnyugtatnál, ha értesitenél, hogy te is jól vagy.

Molnár Imréré,
Pányok, Abauj m.
Magyarország.

Remélük, hogy Molnár testvér elolvassa ezt a kedves és megnyugtató üzenetet.

ÖRÖM ÉS BÁNAT.

Rossiter, Pa. — Bortnyik Gábor és Szilágyi Mária mostanában tartották ujszülött gyermekük keresztelőjét, ki a keresztségben Katalin nevet nyert. Keresztszülők voltak Román János és neje, Gergely Irma. A kis lánynak a szülők azonban nem sokáig örülhettek, mert a keresztelés után pár napra meghalt. A családtól iránt általános a részvét.

KERESZTELÉS.

Clymer, Pa. — Szuhay Lajos és Réthy Zsuzsánna (Borsod m Sajó Szt. Péteri) **clymeri lakosok** ujszülött gyermeke a keresztségben József nevet nyert. Keresztszülők voltak Veres András és neje, Hajtós Margit. Az egyházi szertartás után vig lakoma következett, amelyen részt vettek a család barátai.

Ha el is mult a háboru, ne szüntessük be a War Savings Stamp-ok vásárlását. A takarékosság békeidőben is meghozza a maga hasznát.

Bocsánatot kérek.

Bocsánatot kérek a Magyar Bányászlap olvasóitól és hirdetőitől, amiért a Magyar Bányászlap ezen a héten csak félnagyságban jelenik meg.

Nem én vagyok az oka, hanem a Németh János State Bank. Scheriffeket ültettek az irodámba a mult héten s jóformán kidobatták az utcára a Magyar Bányászlap szerkesztőségét.

Lapunk a jövő héten már a rendes nagyságban jelenik meg, s azontul is mindig, akár tetszik ez Németheknek, akár nem tetszik.

Megirtam a multkor, hogy a John Németh State Bank 100,000 dollár kártéritésért perelt be engem, mert megirtam a magyaroknak, hogy ne vegyenek tiz dollárért cseh koronát, mikor annak hat dollár az ára.

A pernél azonban nem álltak meg, hanem pár napi távollétem felhasználva, hazug ürügygyel foglalási engedélyt eszközöltek ki a biróságnál. Nemcsak, hogy mindenemet lefoglalták, de sheriffeket ültettek az irodámba, ugy, hogy nem voltunk képesek dolgozni a mult héten rendesen.

Persze hazugsággal nem lehet messzire menni még gazdag embereknek sem, s a foglalást fel fogja szabaditani a biróság pár nap alatt.

Azután pedig eljön a per tárgyalásának az ideje, s akkor majd elválik, hogy joguk van-e a magyar lapoknak felemelni a szavukat a négy dolláros illetéktelen korona-hasznok ellen.

A Németh János State Bank nem fog örülni a tárgyalásnak, s ezért foglaltatták le mindenemet, mert tárgyalás előtt akartak eljiszteni vagy az ujságot tönkre tenni.

Mert a Magyar Bányászlap nagyon fáj Schenk Károlynak, a John Németh State Bank cseh-zsidó üzletvezetőjének.

Kijelentette a mult hetekben többeknek, hogy "eltapossa" a Magyar Bányászlapot is, meg minden olyan magyar ujságot, a mely fel meri emelni a szavát a jövőben ilyen tiz dolláros korona-üzletecskék ellen.

Lederer ur, a John Németh State Bank, másik cseh-zsidaja, azt mondta a mult hetekben, hogy minden egyes amerikai magyar lap "blackmailer", s ugy fognak velük elbánni, ahogy nekik tetszik.

Csak ők nem blackmailerek, a kis ártatlanok! Akik tiz dollárért adják a hat dolláros koronákat.

Tudjátok-e magyar bányászok, miért akarja Schenk Károly az ujságtokat eltaposni?

Könnyen kitalálhatjátok.

Ugy-e, ha ezelőtt hat héttel sikerült volna "eltaposni" a bányászok ujságját, akkor ma esetleg vigan árusithatná a hat dollárt vagy annyit sem érő cseh-koronákat tiz dollárjával, a magyar bányászoknak.

Tudjátok-e magyar bányászok, mennyibe kerülne néktek ez az üzlet? Tudjátok-e mennyit vesztenétek összesen, ha bedültetek volna a finom üzletnek, mikor a hirdetés megjelent és a Németh cég utazói kinn csavarogtak a pennsylvaniai bányatelepeken?

Ugy-e nem tudjátok?

A John Németh cég sem tudja, de ők legalább fel tudják becsülni.

Ugy mondják, hogy százezer dollár kár érte őket a mi cikeinkkel.

Hát lehetséges, hogy keresztet volna rajtatok a tiz dolláros koronákkal százezer dollárt.

Akkor büszke és boldog vagyok, hogy ennyit mentettem meg nektek, s akkor sem éltem volna hiába, ha sikerülne Schenk urnak az "eltaposása".

Csakhogy nem fog sikerülni. A magyarokon keresett sok pénzük segitségével meglehetik, hogy állandóan üldöznek majd, kellemetlenséget és költséget okoznak nekem, de az nem baj.

Amig a kezem mozgatni tudom, amig a számat kinyithatom, amig egy módom lesz hozzá, hogy beszéljek Amerika magyarjaihoz, addig mindig fel fogom a szavam emelni az ellen, hogy a magyarok tájékozatlanságát kizsákmányolják és hat dollárt sem érő koronákat tiz dollárért sózzanak rájuk a "honfitárs"-bankárok.

Schenk és Léderer urak is kijózanodnak majd. A Magyar Bányászlap szegény vállalat (hiszen mi nem keresünk négy dollárt minden tiz dollárból) Némethék meg nagyon nagyra vannak, mert megszedték magukat Amerika magyarjain.

De azért az "eltaposás" mégis nehezen fog menni. Néha nagy emberek rálépnek egy narancshéjra, — s elcsusznak rajta és kitörik a nyakukat. A narancshéj, a kis narancshéj pedig továbbra is épen marad.

Ismételten bocsánatot kérünk az olvasóktól és biztositjuk őket, hogy ezentul az "eltaposás" dacára is a rendes nagyságban jelenik meg a bányászok ujságja.

És a magyar bányászok ezentul sem fognak a cseh-zsidóknak tiz dollárt fizetni hat dollárt érő koronákért.

Nem, amig én élek és amig a magyar bányászok velem lesznek.

Himler Márton.

MUNKAHIREK

Crescent, O. — Kosztyu János testvér irja, hogy a munka itt nem jól megy, másfél-két napot dolgoznak hetenként, de remélik, hogy hamarosan megindul az üzlet.

Wenonah, W. Va. Posta Dott, W. Va. — Testvéreink értesítése szerint a munka itt jól megy, mindennap dolgoznak. A bánya egyenes, a szén négy és fél láb magas, viz nincs, gáz nincs, lejárók csak nehol van egy incsnyi. Karbájd lámpával dolgoznak, kárészámra fizetnek. A szenet mindenütt masina vágja, kárésként 95 centet fizetnek. A No. 2-ben kárénként egy dollárt. Szerencsétlenség igen ritkán történik, mert a tető jó. A munkásokkal tisztességesen bánnak. Az élelmiszerek és lakás árai olyanok, mint máshol. Munkásokat ha jönnek, vesznek fel, mert ház van elég. Testvéreink meg vannak elégedve ezzel a teleppel.

Osceola Mills, Pa. — Szánka János testvér irja, hogy az utóbbi pedában összesen 8 napot dolgoztak és most sem dolgoznak többet, mint 3-4-5 napot. A bánya egyenes, a szén 3-4-5 láb magas, viz van némely helyen, gáz nincs, lejárókó sincs. Karbájd lámpával dolgoznak. A szenet pikkel szeidk és tonnaszámra vegyes méréssel $1.15-öt fizetnek. Hogy áprilisban milyen lesz a fizetés, még nem tudják. Szerencsétlenség ritkán fordul elő. Az élelmiszerek árai olyanok, mint máshol. Házbér 6-10-15 dollár. A bánásmód nem a legjobb. Munkásokat nem igen vesznek fel mostanában.

Fairmont, W. Va. és vidéke.— Fairmont vidékén is gyengén megy a munka, alig van pléz, a hol dolgoznak 4-5 napot, a többi bánya pedig 1-2 napot dolgozik. A vidéken sok a munkanélküli.

Baxter, W. Va. — Testvéreink tudatják velünk, hogy a Monongahela Valley Traction Coal Co. itteni telepén a tipli kigyulladt. Dacára annak, hogy a tipli vasból van, az is erősen megrongálódott. A tipli rendbehozása több mint két hetet vesz igénybe.

Omar, W. Va. — Testvéreink értesítése szerint a munka itten nem jól megy. Uj emberek most se menjenek oda, mert nincsen szükség uj munkásokra.

Hellier, Ky. — Dimon János testvér irja, hogy a munka itt jól megy, vasárnapot kivéve mindennap dolgoznak. A bánya szlopos, a szén 3-4-5 láb magas, a bánya száraz, gáz vagy viz nincsen. Karbájd lámpával dolgoznak. A szenet kárészámra fizetik masinán van 55 centtel. A káré egy és negyed tonnás. Szerencsétlenség nem szokott előfordulni. A telepen a munkásokkal nagyon jól bánnak. Burdosgazdákra szükség van. Dimon testvér ajánlja ezt a helyet a magyar bányászoknak. A lakás a ladolónak kell tolni üresen és tefin is. Strekére csinál a strekkes. Magyar bányászokat szivesen vesznének fel. Értesülésünk szerint a környékbeli bányákban is dolgoznak.

Tudatjuk Tóth József 31 éves alacsony barna Borsod megyei illetőségű magyar bányász hozzátartozóit, hogy Tóth József meghalt. Állitólag Dante, Va.-ban dolgozott a mult évben és rokonai is vannak. (918.)

TELEK HIÉNÁK W. VA. ÁLLAMBAN.

Hiába minden figyelmeztetésünk, még mindig eredménynyel gazdálkodnak a telekhiénák a magyar bányászok kárán. Mostanában arról értesülünk, hogy W. Va.-ban Pennsylvaniai telkeket árulnak potom árért magyar bányásznak, akik vesznek is, mert aránylag kis összegről van szó. Mi nem ismerjük azokat a telkeket, de most is azt mondjuk, amit már százszor elmondtunk: ne vegyen senki olyan telket, a mit nem látott. Miért nem árulják a pennsylvaniai telokat abban az Államban?

Ne vegyen senki szálban szenet, okuljanak egymás ártalmán és ne képzelje mindenki azt, hogy épen ő az, akit a telekügynök boldog a gazdag vaibenyakar tenni, csak azért, mert megtetszett neki az ember.

A bányászok pénze nem spekulációra való. Tartsa munkapénzét biztos helyen, vagy Liberty Bondokban, vagy pedig biztos és meghitabb bankban.

Statement of the Ownership, Management, Circulation, Etc., Required by the Act of Congress of Aug. 24, 1912, Of Magyar Bányászlap, Hungarian Miners Journal, published Weekly at 75 E. 10th St., New York, N. Y. for April 1, 1919.

State of New York
County of New York

Before me a Notary Public in and for the State and County aforesaid, personally appeared Eilen Mizser, who, having been duly sworn according to law, deposes and says that she is the Managing Editor of the Magyar Bányászlap and that the following is to the best of her knowledge and belief, a true statement of the ownership, management, etc., of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of Aug. 24, 1912, embodied in section 443, Postal Laws and Regulations, printed on the reverse of this form to wit:

1. That the names and addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are: Publisher: Martin Himler, 75 E. 10th St., New York, N. Y.

Editor: Martin Himler, 75 E. 10th St., New York, N. Y.

Managing Editor: Eilen Mizser, 75 E. 10th St., New York, N. Y.

Business Manager: Eilen Mizser, 75 E. 10th St., New York, N. Y.

2. That the owners are: (Give names and addresses of individual owners, or, if a corporation, give its name and the names and addresses of stockholders owning or holding 1 per cent or more of the total amount of stock.)

Martin Himler, 75 E. 10th St., New York, N. Y.

3. That the known bondholders, mortgagees, and other security holders owning or holding 1 per cent or more of total amount of bonds, mortgages, or other securities are: None

4. That the two paragraphs next above, giving the names of the owners, stockholders, and security holders, if any, contain not only the stockholders and security holders as they appear upon the books of the company but also, in cases where the stockholder or security holder appears upon the books of the company as trustee or in any other fiduciary relation, the name of the person or corporation for whom such trustee is acting, is given; also that the two paragraphs contain statements embracing affiant's full knowledge and belief as to the circumstances and conditions under which stockholders and security holders who do not appear upon the books of the company as trustees, hold stock or securities in a capacity other than that of a bona fide owner; and affiant has no reason to believe that any other person, association, or corporation has any interest direct or indirect in the said stock, bonds, or other securities than as so stated by him.

Eilen Mizser,
(Signature of Managing Editor.)
Sworn to and subscribed before me this 29 day of March 1919.
(SEAL.)

Harry Tauer,
Notary Public New York County
(My commission expires March 7, 1919.

CIPŐ TAKARÉKOSSÁG

W. H. Kelly, [illegible] Akronban, de a Nemzetközi Takarékossági Egyesület és tartósnak találta, hogy ugy a talp, mint a felső bőrökhez használtak volt, sokszor az egy az egyben [illegible] egy szokatlan eredmény volt [illegible] talpakat is, de Mr. Kelly [illegible] talaja mutatja, hogyan lehet a bőrön növekvő cipőszámokat kiszámítani. Ayra kőll ügyelni, hogy [illegible] talp legyen; ha elpőtlik [illegible] ugyanolyan talpat kapjon, [illegible] nem talp tudatosságnak van köve, körülmenes, viszonlag [illegible] vül indítva.

Készítője The Goodyear Tire & Rubber Company, Akron, Ohio. A [illegible] a cipőkrém [illegible] garantálva, hogy minden [illegible] rokná tovább tart.

Neolin Soles

ÉRTESITÉS.

A New York [illegible] szétmelt a magyar farm [illegible] sik I. hó 25-ike körül [illegible] szám, akkor az [illegible] szétmelt a magyar farm [illegible] menjen addig sehova [illegible] szétmi, ha tőszing szándéka [illegible] szétmelt. Ha átlagban van a birtokot, akkor soha [illegible] el ha majdan vagy [illegible] vesz ezt, mert az átlagban [illegible] farmon a gazdák [illegible] a farmovat kapja a vétel [illegible] jön minden [illegible] Kérjük be [illegible] Tőrki [illegible] szétmelt farmokat a magyar farm [illegible] kiküldésemre.

J. L. Lengyel
FARM AGENCY
TRAUGER, PA.

Boots that last longer Save you money

A BARÁTAI, akik Goodrich "Hi Press" csizmáit viselik, kétszer, sőt háromszor tovább viselik azokat, mint Ön a közönséges csizmáit és mégis Goodrich "Hi Press" csizmái nem kerülnek többé ezeknél.

A kiválóságuknak titka az elkészítésük módjában rejlik, mert Goodrich "Hi Press" csizmáit EGYETLEN SZILÁRD DARABBAN ÖNTIK. Ezért nem szakadhatnak és nem hámlanak, míg a gummianyaguk keményebb és erősebb.

Ha meg akar bizonyosodni állításunk felől, kérdezze meg a barátait. A Goodrich "Hi Press" csizmákat mindig felismerheti arról a vörös vonalról, mely a tetejüket szegélyezi.

The B. F. Goodrich Rubber Co
Goodrich városában
Akron, O.

GOODRICH "HI-PRESS"
with the Red Line Round the Top
The GOODRICH BOOT that Outwears Them All

NUXATED IRON

"Doktor ur, a bénultságy magukban van."

Gyermek magunkban, hogy a Nuxated Iron megjegyzésszerű szavai szép és kitartóan hatnak szívünk, a gyengeségünk, betegségünk és fáradtságunk ellen.

Kérdezze meg az alsó szám erős, egészségesek lévő egyéni kivel találkozik, akinek bőrfehérjéik erejüket és ügyelje meg. Igazán fáradtak: "Nuxated Iron"-nak. Dr. James Francis Sullivan, a Believue Hospital (Outdoor Dept.) volt orvosa New York és a Westchester Hospitallal, mondja: "Több szerzés szenvednek az bik nyu nőnek, és nem tudják, mit szeretnek. Nincs semmi olyan, mint szervek vas — Nuxated Iron — a vért gazdagabbá tenni, gyönyörű egészséges nőket, erős, ügyetlejes vas emberekké szerzni. Hogy ugyanezt Nuxated tegyem, hogy betegeim az igazi szerves vasat kapják, és nem a fémes vas valamely formáját, és mindig rendelvényben előírom a Nuxated Iron szabott szemszögéből. Nuxated Iron gyöngy, jó étvágy, hogy egyének erejét és kitartását számtalan esetben már két hét alatt növeli."

Figyelmeztetés: Dr. Sullivan által fontosb ajánlott Nuxated Iron, amelyhez bármely jobb gyógyszertárban orvoi előírásra vagy a gyártó J. Grimnak teljes jótállása mellett az eredményért, vagy a pénz visszatérítik.

150 bányászt keres
az
EDGEWATER COAL COMPANY

150 lakóhely és kompánia munkásra volna szükségünk.
Újra megkezdtük a munkát teljes erővel. Bányánk a Big Sunday kerületben van, a C. & O. vasútvonalon, a következő telepeken: Lookout, Big Branch, Henry Clay és Hellier, Ky.
Saját vasuti felszerelésünk van, jó házak, templomok és elemi iskola.
Kérjen további felvilágosítást az alábbi címről:

Edgewater Coal Company, Hellier, Ky.

ÖRÖMHIR AZ ASSZONYOKNAK!

NINCS NEHÉZ MOSÁS,

mert a világhírű uj találmány, a "MATO" nevű ruhamosóporral 2 óra alatt egy napi mosást elvégez fáradság nélkül, kevés munkával, hófehér tiszta a legpiszkosabb munkásruha is

1000 DOLLÁR JUTALOM ANNAK, AKI BEBIZONYITJA, HOGY NEM JÓ!

Egy kis doboczal 10 cent bélyegekért küldünk.
Egy 3 hónapra elegendő doboz póder 1 dollár.

"MATO" MFG. CO.,
401 EAST 80th STREET, NEW YORK, N. Y.

Patentokért és Találmányokért

Szabadalmakért, ha azok jók, eredményt kaphat. Nem ügynökség. Felvilágosítás díjmentes. Irjon azonnal.

"O. K." Advertising Co.
505 Commonwealth Bldg.
DENVER, COLO.

Ha jóizű akar venni.
Ha szereti a jó magyar szót.
Ha jó cigányzenét akar hallgatni,

Akkor járjon el a
CAMBRIA CITY RESTAURANTBA.
110 BROAD STREET,
(Cambria City)
JOHNSTOWN, PA.
REINITZ JENŐ, tulajdonos

EZ A MAGYAR Bányász Dohány

Kamasza van vágva.
Tiszta, szina és olyan jó füst, hogy a Világon nincsen párja.
Irjon hozzánk köszönőlevet, melyet INGYEN küldünk árjegyzékkel, hogy megnyugtatóan meggyőződhet, miféle rendelését teszi, hadár kis mennyiségben is.

J. FRIED ÉS TESTVÉREK
407 EAST 70th ST, NEW YORK

Tokaj Tüze Szőlő, mint Lugas.

Tavasz lesz már

tele madárfiattal és virágillattal, ami magával hozza az ültetés és a vetés idejét is.

Magyar gazdák és kertkedvelők

jóakarólag intjük őnöket, hogy ne vegyék bunkerolen idegen cégek régi rossz portékáit, hanem hogy gazdasági termékeik hű, kerti termékeik (zöldségfélék) finom ízűek s kertjükben szép virágok nyílnak jannak

VESSENEK KALLAY TESTVÉREK-FÉLE

"Tulipán véjtegyű" Európából importált és painesvilei gazdasági- és kertészeti telepünkön termett és kipróbált friss csiraképes magyar

TAVASZI VETŐMAGOKAT.

Mindenemű magyar gazdasági, konyhakerti és virágmagvakról, továbbá nemesitett rózsa- és gyümölcs-fákról s egyéb gazdasági és kertészeti cikkekről szóló nagy képes 1919. évi árjegyzékünket ingyen küldjük meg mindenkinek. Tessék irni egyszer. — Megrendelőcsket jótállás mellett, gyorsan küldünk Amerika bármely részébe. Tegyen ön is egy próbarendelést. Postamegrendelőcsket hozhoz ingyen s bérmentve szállitunk. — Cim:

Kállay Bros. Co., Painesville, Ohio.
Ha ir, emlitse a Bányászlapot.

DIVATOS

kalapot, ruhát, kabátot, szoknyát, blyzt stb. a legolcsóbb áron szerezhet be nálam.

Ezen hirdetés ellenében 10% engedményben részesül.

Elizabeth Crain
Christopher, Ill.
Zvara August házában.

Van-e olyan magyar,
KI ÁLLANDÓ ÉS JÓL FIZETETT MUNKÁT KERES

A Penn-Mary Coal Co.
HEILWOOD, PA.

ban lévő szénbányáinban szorgalmas magyar szonnal állandó munkát kaphat.
A hetibérei acélgyárakat látjuk el szénnel és szénbányáink szét szakadatlanul szemben vannak.
Burdongazdák, szalódos bányászok rémére bérpénzes lakóhelyek, nőtlen emberek résére igaz magyarra bordinghez.
Jöjjön azonnal munkára késen, vagy irjon magyarul bővebb felvilágositásért, magyarul válaszununk.
Ne felejtse — telepünkön soha sincs "SLECK"!
CIM:
A Penn-Mary Coal Co.
T. B. John, Gen. Mgr.
HEILWOOD, PA.

Készítsen sört a lakásán

Igyon valódi habos sört. "Vicnic" sörkivonatot tartok eladásra. Ez a legjobb kostoló ital. Egy palack van belőle, ez egy egész gallon sörnek megfelelő mennyiséget szolgáltat. A gallon finom habos sör gyártásához csupán annyi "Vicnic" kivonat kell, 2p.-ért. Nagy sör kivonat ára 8p.-ért. A sörös élesztőnek nincs sok hőmérsékletre szüksége.
Küldje be nevének s pézének a megrendelésével és postatérdekelő lapja s kivonatot.
VICTORIA SUPPLY CO.
663 Morton Bldg. New York, N.Y.

IRTOZATOSAK A FÁJDALMAK, különösen azok a borzalmas fájdalmak, amelyeket egy reumában, köszvényben és csuzban szenvedő érez. De nyert szenvedjen annyira, mikor könnyen megszabadulhat.

Róth Pöstyéni Cura

használata által. Ezreket kiszórjutott és ezrek kösönik élőlésre hatását. KIS ADAG POSTAN $1.45. NAGY ADAG POSTAN $1.85. RENDELÉSHEZ EGY GYÓNYÖRC FALINAPTART IS KAP.

A pénzt tessék erre a czimre küldeni:

Róth Sámuel Megváltó Gyógyszertára
125 AVENUE A, Dept. C. NEW YORK, N. Y.

Magyar bányászok!

Évek óta veletek vagyok, évek óta szolgálok ki bennetoket. Mindig jó és becsületes munkát végzetem.
Ha bármire van szükségetek, keresetek bennem.

Dr. W. F. McCoy
FOGORVOS
Matewan, W. Va.

SZABADALMAKAT bizonyitott lap az szerk. ösztönzések bizonyitó

HERZOG ZSIGMOND
116 Nassau St., New York, N. Y.
az Egyesült Államok szabadalmi hivatalban bejegyzett szabadalmi ügyvivő s a Lunkenheimer Kft. Müegyelem végzett szivattyu szelepek, Ram és szivattyu ügyi szakértő.
Simpson St. Subway állomás közelében.

ÁPRILISBAN VAGYUNK!

Kezdje meg azonnal tavaszi vértisztitását.

PARTOLA erősiti a gyomrot s beleket.
PARTOLA tisztitja a vért.
PARTOLA felfrissiti a vért.

1 doboz $1.00. — 6 dobozzal csak $5.00
kapható a világhirü
PARTOS PATIKA
160 SECOND AVE. NEW YORK, N. Y.

SZELVÉNY Aki ezen szelvényt rendelésével együtt beküldi, szép ajándékban részesül. SZELVÉNY

Magyar bányászok!
MIENK A LEGNAGYOBB GYÓGYSZERTÁR
Pain Expeller, Sósborszesz, Partola és minden másfajta gyógyszer kapható. Használ receptek készítését elvállaljuk. Postán is küldheti a megrendelést. Az árak és kiszolgálás kifogástalan.
Porch's Drug Store,
219 FRANKLIN STREET,
Johnstown, Pa.

Pénzt tárgyat meg, ha bárminemű hangszert szétszerelve rendel. Mint hangszergyár képviselő, cimbalomkészítő és hangszerkereskedő elvállalok mindennemű hangszer javitását jutányos árban.
TÓTH DEZSŐ
434-436 E. 58th Str.,
New York, N. Y.
(918)

KERESTETNEK
bányászok és lakolók

Jó házak, jó vizzel, villanyvilágitással, olcsó bérbe, nagy kertek, legelő, alkalmas baby szülőnek és barnefinak. Jó boardinghás nőtlen emberekek.

Bányáink minden nap dolgoznak. Van ahatfos és órfitos bányánk 3¼—4¼ bérbe emeakbel.

Utitöldeget nem fizetünk. Jó munkás résére jó munkánk van, jó élestársonyok és nem akarjuk szokat a nőpéket, akiket transportos szoktak szállitani.

Bővebb felvilágositásért irjon
New River Company
Macdonald, W. Va.

Szépség. Báj. Ifjuság.

Vajé és téz, hogy legalább az fiveé fiatalabbnak látszanak, mint a mennyinek kora. Az ősz hajat, szőke, barna és kivörös hajszínnel az erős, szép lettet, gyönyörűen és kimérésen szőnek. Az ős fiatal bőrét megszerthatóan, szépítem szőnek, vagy kedvelt, de az eredmény bámulatos. — Nincs vagy kelt, mi minőnek lehet szőnek. A könyves ez szőnek ajánlott. Kendő nélk: 2. c. p.-ért 2. c. 1-ért. Vasárnap és ünnepnapokon 2. c. 4-ig.

Cim: Dr. G. BÜKKI, 407 E. 58th St., New York, N.Y.

Matewan és Vidéki Magyaroknak

bebizonyitottatott számtalanszor, hogy barátjuk vagyok és becsülettesen védem és szolgálom érdekeiket. Legyenek azért az összes környékbeli magyarok az én barátaim és forditsanak bizalommal hozzám. Ne küldjék el a pénzüket ismeretlen helyekre, hanem helyezzék el a mi erős, megbizható és becsületes bankunkba. Takarékbetétek után a legnagyobb kamatot fizetjük.

A. D. DICKEY, pénztárnok.
THE MATEWAN NATIONAL BANK,
MATEWAN, W. VA.

Beszélőgépek és lemezek

Dél Illinois legnagyobb zene üzlete.

Raktáron tartunk Columbia beszélőgépeket $15.-tól feljebb.
Nagy raktárt tartunk minden nyelvü lemezekből, különösen nagy választék van *magyar* lemezekben.
Jöjjön el üzletünkbe és válogasson lemezeinkből.

Vidékre is szállitunk

L. L. PARKER, MUSIC STORE,
HARRISBURG, ILL.
(918)

ELFOGADNA-E NYUGDIJAT?

Havonta 6-tól 15 dollárig?
Ostoba kérdés!
De mi abban a helyzetben vagyunk, hogy

ÖNNEK 15 DOLLÁRT TAKARITHATUNK MEG HAVONTA.

Legyen takarékos. Jöjjön el üzletünkbe. Szolgáljuk ki ön saját magát. Vigye magával a fiszert. Ezért vagyunk mi olcsók. Bizonyosak vagyunk, hogy ha nálunk vásárol

Feltétlenül meg lesz elégedve.

Szivesen látjuk önt, mint vendéget!
Jöjjön el és mi mindent megmutatunk önnek!

WIGGLE WAGGLE STORE
Christopher, Ill.

Számtalan levél és tudakozódás érkezik be hozzám naponta, melyben ügyfeleim kérdezik, hogy hová lehet pénzt küldeni s hová nem lehet, valamint azt is, hogy ki utazhat Európába. Mindezek információjára ezennel tudatom, hogy

LEHET PÉNZT KÜLDENI

a kötelező nyilatkozat aláírásával oly személyeknek, akik nem ellenségek vagy szövetségesei az ellenségnek a következő országokba és országrészekbe:

Horvát-Slavonországba

a következő vármegyékbe:

ZÁGRÁB MEGYE	BELOVAR-KÖRÖS MEGYE
VARASD MEGYE	VERŐCZE MEGYE
POZSEGA MEGYE	MODRUS-FIUME MEGYE
SZERÉM MEGYE	LIKA-KRBAVA MEGYE

HAJÓJEGYET VEHETNEK UGYANIDE

azok, akik a törvényes formáknak eleget téve utlevéllel bírnak

PÉNZT lehet küldeni a fenti helyeken

kívül még a következő országokba, de csakis nem ellenségnek vagy azok szövetségeseinek:

DALMÁCIA, BOSNIA, SZERBIA, MORVAORSZÁG ÉS CSEHORSZÁGBA.

MAGYARORSZÁGBA még nem lehet pénzt küldeni.

Minden ujabb fordulatról azonnal tudatom ügyfeleimet vagy azokat, akik ez ügyben hozzám fordulnak.

KISS EMIL, bankár,

133 SECOND AVE., NEW YORK, N. Y.

Csomagszállitás Erdélybe

Erdély bármely részébe küldhet már csomagot. Felvilágositásért forduljon e cimre:

Oriental Reconstruction & Trading Corporation Inc.

25 Broad Street, New York, N. Y.

West Virginia legnagyobb magyar üzlete

Valódi 14 karátos arany ékszerek, hazai mintáju gyürük, fülbevalók, láncok, nickel, ezüst és aranyórák jótállár mellett.

COLUMBIA BESZÉLGÉPEK ÉS LEMEZEK NAGY RAKTÁRA.

Egy rugós gép 6 lemezzel	$25.10
Két rugós gép 6 lemezzel	$37.60
Két rugós gép 6 lemezzel	$52.10 fedeles
Három rugós gép 6 lemezzel	$65.10 fedeles

LEMEZEK 85 CENT és $1.25.

Hurkatöltő $3.50.

Husvágó-gép 4 kösszel $3.00, nagyobb $4.00.

Rózsapaprika erős vagy édes fontja	$1.00
Foghagyma fontja	$1.00
Kitünő szilvalekvár 10 fontos faedényben	$2.50

Sáfrán csomagja 25 cent.

Ingyenmetsző 35 cent.

Delin kendő darabja $1.00, 1.50 és $1.75.

Selyem kendők, pepita vagy színes $2.50.

KALLAY TESTVÉRE magbercnkedő cég megbizottja.

Mindenkinek ki tőlem vett árával megelégedve nincs, a pénzét visszanémem.

Az ügyet szemben a Welch, W. Va. postával.

Irjon árjegyzékért vagy keressen fel személyesen.

OLÁSZ A. FERENCZ

A Verhovay 32-ik osztály jegyzője.

BOX 413. WELCH, W. VA.

MAGYAR BÁNYÁSZOK!

MIÉNK A LEGNAGYOBB GYÓGYSZERTÁR

JOHNSTOWN, PA.

Pain Expeller, Szőborszesz, Partola és minden másféle gyógyszer kapható. Hazai receptek készítését olvallaljuk. Postán is küldhető a megrendelést. Az árak és a kiszolgálás kifogástalan.

PORCH'S DRUG STORE,
218 Franklin St. Johnstown, Pa.

NATIONAL BANK OF COMMERCE
Williamson, W. Va.

A legerősebb bankok egyike West Virginia államban. Ne küldje pénzét idegenbe, ahol az veszélyben forog; helyezze el nehezen megtakarított dollárjait egy erős Nemzeti Bankban s akkor nem kell aggódnia.

Forduljon bizalommal MAGYAR OSZTÁLYUNKHOZ, melynek pénzküldési rendszere elsőrendü.

Hajójegyek minden vonalra kaphatók s ügyes-bajos dolgaiban lelkiismeretesen és szakszerüen eljár.

CSANÁDY PÉTER,
a magyar osztály vezetője.

(934)

WARD, WEST VIRGINIA

A K. & M. vasut mentén, közel West Virginia állam fővárosához, Charlestonhoz.

UNIO BÁNYA.

A West Virginiai magyarok már jól ismerik ezt a helyet. Egyike a legjobb bányáknak egész W. Va.-ban.

A szén magassága hat láb, jó házak, kitünő ivóvíz. Templom, iskola a telepen. Tonnánként 50½ centtól egészen 55 centig fizetünk.

Nincs telep, ahol ARANYIAG annyi magyar dolgozna, mint itt. A bánya vezetősége a magyarokkal nagyon jól bánik és a magyarok is szeretik ezt a telepet. Jöjjön személyesen a telepre és nézzen körül, vagy irjon felvilágositásért régi, becsületes magyar bányásznakhoz, akik szivesen fognak megadni minden felvilágositást. Cimeik a következők:

ALEX GANCS, BOX 8
ALEX CS. KISS, BOX 53

WARD, W. VA.

vagy irjon egyenesen a társaság cimére, amely a következő:

KELLYS CREEK COLLIERY COMPANY.
JOHN J. SNURE, MANAGER
WARD, WEST VIRGINIA.

Olvassa el az utolsó oldalon levő hirdetésünket. 930.

Bányászokat keresünk.

Tiz bányánk van, kemény és puhaszénnel. A szén magassága 4-6½ lábig. A bányák driftesek. Gáz nincs. A legkisebb fizetés napi 8 órára $4.20. Ladolásért 42-50 cent fizetünk tonnánként. Jó viszonyok, templomok, iskola, Y. M. C. A. épület a telepen. 35 mértföldnyire van Charlestontól, az állam fővárosától. Két vonat naponta. (918)

THE CARBON FUEL COMPANY
CARBON, W. VA.

FIGYELEM!

Akik jó és állandó munkát akarnak, azok jöjjenek a mi telepünkre. A szén magassága 5 és 5 és fél láb kisebbváltakozik.

UJ BÁNYA, KITÜNŐ TETŐ.

Jó házak, jó ivóvíz, iskola, templom, mozi, külön játszótér a gyerekeknek.

Vannak bányásznink, akik naponta 10 sót 12 dollárt is keresnek. Telepünk megbizott embere ARNOCZKY JÓZSEF, régi becsületes magyar bányász, aki szivesen szolgál mindenkinek felvilágositással. Irjanak és magyarul fognak válaszolni. Vagy jöjjenek személyesen Huntington, W. Va. és Logan, W. Va. városokon keresztül a C. & O. vasutvonal mentén.

MAGANOS EMBEREK RÉSZÉRE JÓ MAGYAROS BURDA.

PROCKTER COAL COMPANY
AMHERSTDALE, West Virginia.

MAGYAR ORVOS

Hozzá bátran és bizalommal forduljat minden beteg, bármilyen bajban szenved. Lelkiismeretesen és sikeresen gyógyitt betegeket és sókat. Levelekre kérendő: nálunk válaszol. Rendelő órák: Reggel 9-ről este 7-ig; vasárnap és ünnepnapokon d. u. 4-ig.

Ezutan üdvözlem mindenkit a régi, jó bányászbarátaimat és ismerőseimet kedves családtokkal együtt, akik még emlékszenek az "Amerikai Nemzet" volt tulajdonosára és szerkesztőjére, ürvegy Czédely Sz. Gusztávra, ki jelenleg Dr. Bükki Gyula és pártfogásukat kérem.

Cim: Dr. G. BUKKI.
407 East 58th Street, NEW YORK, N. Y.

JÓ BARÁT A SZÜGSÉGBEN!

Bizyrámk, bérmentesítek, kérem-kérem, szétszórnak, gyermekek és munkások a fáj a mellban dolgunak a Pain-Expellerrel évek óta kaszu szva óta hurtkal.

PAIN-EXPELLER

Már 100 mint évvel ez óta ezt kezdődtünk és a hosszu idő ki mindig kitünő eredményt hozott. Minden fájdalmak, pedig, csipt, és csontfájdalmak, hátra és hörgőre szám.

Az legjobb mentő ismerjed magyarok és angolszáz kezdőtet hamisítványokkal. Kérje a legjobbat és az igazi Pain-Expellert vagy vigyázzon hogy hogy a bergenyt vedénye a csomagon van a. 25 és 65 cent kapható. Ezután minden gyógyszerészünk vagy egyenesen szétküld.

F. AD. RICHTER & CO., 74—80 Washington St., New York, N. Y.

TÉNYEK BIZONYITANAK

Egy évvel ezelőtt még nem is ismertek a magyar bányászok! Ma már bizunk bennünk, mert becsületes munkát végzünk.

Ön otthon tanult, 6-hazai szobó vagyok.

Aki nálam csináltatott ruhát, meggyőződött erről, aki még nem vesszen, győződjék meg róla Ujdiflinkben kapható 14 karátos aranyóra, ezüst-óra, nyakláncok, 6-hazai mintáju fülbevalók, 6-hazai delin fejkendők, harpercek, imakönyvek.

Columbia Beszélőgépek, lemezek nagy választékban

Mi személyesen járunk ki a telepekre és kérjük a magyar bányászokat, fogadjanak minket olyan szeretettel, mint amilyen szivesen megyünk kinéjük.

Ha pedig Loganba jönnek, térjenek be hozzánk.

Joe Borbély & Co.
MAGYAR SZABÓ
Box 218
LOGAN, West Va.

Ujdiflink a Jefferson Hotel mellett, Aldrege Bridgben van. (934)

Alapitatott 1876.

First National Bank
Harrisburg, Ill.

ALAPTŐKE $100.000

A legrégibb bank

SALINE COUNTY-ban

A betétekre kamatot fizetünk

O. M. KARAKKER, elnök
LOREN FEILTZ, pénztárnok
J. G. NYBERG, a pénztárnok segédje (852)

A PÉNZKÜLDÉS ÉS HAJÓZÁS AZ Ó-HAZÁBA

ha megkezdődik, forduljatok biralommal az első magyar Logan megyei közjegyzőhöz.

R. R. Eiland,
LOGAN, W. VA.

City National Bank
Harrisburg, Ill.

Alaptőke és tartalékalap: **120.000 dollár**

Harrisburg legnagyobb bankja.

Az Egyesült Államok betevő helye.

4% kamatot fizet betétek után.

T. Y. GREGG, pénztárnok. 918

Saline Trust and Savings Bank
HARRISBURG, ILL.

Betétállományunk több mint 800.000.00 dollár.

Betevőink bizalma napróla napra nagyobb.

Bizzák ón is a mi erős bankunkban s helyezze el betétjét nálunk.

Bankunk erős, mint a szikla.

H. O. BUELL, pénztárnok. (906)

Boyd Thimming Furniture Co.

Készpénz vagy részletfizetés mellett veszünk és eladunk butort, kályhát, gramaphont, szőnyeget, stb.

A National Banktól ösmerve.

Christopher, Ill. 926

Magyar bányászok!

Ha Williamson, W. Va.-ba jöttök, látogassatok meg engem.

KITÜNŐ MAGYAR ÉTELEK, JÓ KISZOLGÁLÁS.

Idegeneket szivesen utbaigazitok.

Magyar, pártoló a magyart

Pálinkás István
VENDÉGLŐJE
a városházával szemben.

Williamson, W. Va. (1. é.)

ELADÓ FARM

11 acre müvelt föld. Kitünő forrásvíz. 1 ház 2 szobával, melléképületekkel. Hat uj bánya közvetlen közelében. A férj ott dolgozhatik. A farm ára 1800 dollár. Készpénz 1000 dollár, a többi részletekben. Bővebbet

SIPOS GYULA
Box 420.
HOMER CITY, PA.

Bányász testvéreim!

Értesitem a magyar bányászokat, hogy Huntington, W. Va.-ban, a C. & O. állomáshoz közel

gyümölcs, sörtdrink, gramophon és aranyemmi üzletet nyitottam.

A magyar bányászok már ismernek és biznak bennem.

Kérem a magyar bányászokat, ha Huntingtonba jönnek, látogassanak meg engem.

Kérem a magyar bányászok pártfogását.

BELLA ISTVÁN,
636—9th ST.
Huntington, W. Va. (205)

Figyelem bányászok!

Bankunk az egyedüli bank a Buffalo Creek-en.

Igazgatóságunk tagjai a környékbeli bányatulajdonosok. Ahol csak az előkelő, gazdag emberek tartják a pénzüket, oda önök is betehetik.

Ne adják pénzüket mindenféle meghitalan betévőcégeknek, hanem adják be hozzánk, egy erős, meghitalú bankba.

THE LOGAN COUNTY BANK
LUNDALE, W. VA.
F. P. CHAMBERS, pénztárnok (205)

Magyar bányászokat keresünk.

Boone County Coal Corp.

SHARPLES, W. VA.

12 bányánk van Szemben Coal Riveren. Közütik Dobrán és Brenckem. Csak a két telepen több mint 100 magyar bányász dolgozik állandóan. A szén 5—6 láb magas. Tonnánként 56 centet fizetünk. Hogy sok magyar bányásznak van, ez azt bizonyitja, hogy meg vannak elégedve.

Itt kőlünk két cimet:

FÜLÖP MENYHÉRT JUHÁSZ TÓNI
c. o. Boone Co. Coal Corp.
SHARPLES, W. VA.

Azonnal is jöhet a telepre. Utiköny: C. & O. vasutton Huntingtonon vagy Charlestonon keresztül, St. Albans, W. Va-ban kell átszállnok.

Boone County Coal Corp.

SHARPLES, W. VA. 931

Van már hazaj tarhonya?

Connecticut állam egy kis falujából, egy ügyes kezü magyar nőszemély, konyhajából és gazdaságából került ki a tarhonya. Tiszta buza liszt, jó és friss tojásból, az a régi szép kemencében készül. Hogy jó, bizza és "Mégkülönbet" ise van, arról kösszen meggyőződhet mindenki. Tegyen egy próbarendelést, postán bérmentve küldöm.

2 font ára	$1.—
5 font ára	$2.—
12 font ára	$3.—

Rendelésnél küldje a pénzt is.

AMERIKA LEGNAGYOBB MAGYAR ÁRUHÁZA

EMIL NYITRAY
77 First Ave. New York

A MAGYAR BÁNYÁSZLAP UJ CIME: 75 EAST 10TH ST., NEW YORK, N. Y.

ELADÓ
sertések és malacok.

Pár száz sertést és malacot kinálok eladásra, azonnali szállitás mellett az alulirt árakon. A pénzt küldje be a megrendelésnél együtt.

Magyarok rendeléseinek eltitoktatóan magyar embert tartok és biztosithatom, hogy meg lesz elégedve.

8 hetes kis malac	$10.00
10 hetes kis malac	12.50
60 fontos fiatal malac	18.—
80 " " "	24.—
100 " " "	30.—

Ajánlok szeles kivál mig tisztta faj Red Jersey, Berkshire, Poland China, O. I. C. White Chester és Yorkshire malacokat $16.50-ért darabonként.

8 hetes kis malacokat 10 dollárért adok darabonként.

Kivánatra szivesen küldök különleges árakat. A szállitási dijat a vevő fizeti.

Küldje megrendelését magyarul az alábbi cimre:

J. D. BROWN,
Box 39
West Graham, Va. (934)

Chistopher State Bank
Christopher, Ill.

A mult esztendőben megkösszerültk betétállományunkat, ami meghihatatlanságunknak és pontosságunknak köszönhető.

Hatalmas összegen fizettünk betevőinknek kamatok fejében.

Helyezze el pénzét ahhoz idejében és szép kamatot fog kapni, amennyi pedig szükséges van pénze mentve a betétekbe.

Chas. L. Pike, Cashier (911)

Szálloda és vendégló

Ha Windberbe jön kerssen fel

RINYU MIKLÓS
(Szabolcsmegyei)
HUNGARIAN LIBERTY RESTAURANT-ját

Elsőrangu magyar konyha
Pontos kiszolgálás
Jó szobák és tiszta ágyak.

HUNGARIAN LIBERTY RESTAURANT
1315 MIDWAY
Szemben a Depot-nal.

WINDBER, PA. 915